II Księga Kronik

Rozdział 20

**20:1**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3778
D-APN
ταῦτα
tauta
–

G2064
V-AAI-3P
ἦλθον
elthon
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G5207
N-NPM
υἱοὶ
hyioi
–

G1096
N-PRI
Μωαβ
Moab
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G5207
N-NPM
υἱοὶ
hyioi
–

–
N-PRI
Αμμων
Ammon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3326
PREP
μετ᾽
met᾽
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

–
N-GPM
Μιναίων
Minaion
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G4171
N-ASM
πόλεμον.
polemon.
–

**20:2**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2064
V-AAI-3P
ἦλθον
elthon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5263
V-AAI-3P
ὑπέδειξαν
hypedeiksan
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G3004
V-PAPNP
λέγοντες
legontes
–

G1854
V-PAI-3S
Ἥκει
Hekei
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4771
P-AS
σὲ
se
–

G4128
N-NSN
πλῆθος
plethos
–

G4183
A-NSN
πολὺ
poly
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G4008
ADV
πέραν
peran
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2281
N-GSF
θαλάσσης
thalasses
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4947
N-GSF
Συρίας,
Syrias,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2400
INJ
ἰδού
idu
–

G1510
V-PAI-3P
εἰσιν
eisin
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Ασασανθαμαρ
Asasanthamar
–

G3778
D-NSF
[αὕτη
[aute
–

G1510
V-PAI-3S
ἐστὶν
estin
–

–
N-PRI
Ενγαδδι].
Engaddi].
–

**20:3**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5399
V-API-3S
ἐφοβήθη
efobethe
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1325
V-AAI-3S
ἔδωκεν
edoken
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4383
N-ASN
πρόσωπον
prosopon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G1567
V-AAN
ἐκζητῆσαι
ekdzetesai
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-ASM
יהוה
JHWH
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2784
V-AAI-3S
ἐκήρυξεν
ekeryksen
–

G3521
N-ASF
νηστείαν
nesteian
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3956
A-DSM
παντὶ
panti
–

G2448
N-PRI
Ιουδα.
Iuda.
–

**20:4**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4863
V-API-3S
συνήχθη
synechthe
–

G2455
N-NSM
Ιουδας
Iudas
–

G1567
V-AAN
ἐκζητῆσαι
ekdzetesai
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-ASM
יהוה,
יהוה,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3956
A-GPF
πασῶν
pason
–

G3588
T-GPF
τῶν
ton
–

G4172
N-GPF
πόλεων
poleon
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G2064
V-AAI-3P
ἦλθον
elthon
–

G2212
V-AAN
ζητῆσαι
zetesai
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-ASM
יהוה.
יהוה.
–

**20:5**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3S
ἀνέστη
aneste
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G1577
N-DSF
ἐκκλησίᾳ
ekklesia
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ
Ierusalem
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3624
N-DSM
οἴκῳ
oiko
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G2596
PREP
κατὰ
kata
–

G4383
N-ASN
πρόσωπον
prosopon
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G833
N-GSF
αὐλῆς
aules
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2537
A-GSF
καινῆς
kaines
–

**20:6**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

–
N-VSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-VSM
ὁ
ho
–

G2316
N-VSM
θεὸς
theos
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G3962
N-GPM
πατέρων
pateron
–

G1473
P-GP
ἡμῶν,
hemon,
–

G3364
ADV
οὐχὶ
uchi
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G1510
V-PAI-2S
εἶ
ei
–

G2316
N-NSM
θεὸς
theos
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3772
N-DSM
οὐρανῷ
urano
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G2961
V-PAI-2S
κυριεύεις
kyrieueis
–

G3956
A-GPF
πασῶν
pason
–

G3588
T-GPF
τῶν
ton
–

G932
N-GPF
βασιλειῶν
basileion
–

G3588
T-GPN
τῶν
ton
–

G1484
N-GPN
ἐθνῶν
ethnon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G5495
N-DSF
χειρί
cheiri
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2479
N-NSF
ἰσχὺς
ischys
–

–
N-GSF
δυναστείας
dynasteias
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1510
V-PAI-3S
ἔστιν
estin
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G4771
P-AS
σὲ
se
–

G436
V-AAN
ἀντιστῆναι;
antistenai;
–

**20:7**

G3364
ADV
οὐχὶ
uchi
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G1510
V-PAI-2S
εἶ
ei
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2962
N-NSM
κύριος
kyrios
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

–
V-AAPNS
ἐξολεθρεύσας
eksolethreusas
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G2730
V-PAPAP
κατοικοῦντας
katoikuntas
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G1065
N-ASF
γῆν
gen
–

G3778
D-ASF
ταύτην
tauten
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4383
N-GSN
προσώπου
prosopu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1325
V-AAI-2S
ἔδωκας
edokas
–

G846
D-ASF
αὐτὴν
auten
–

G4690
N-DSN
σπέρματι
spermati
–

G11
N-PRI
Αβρααμ
Abraam
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G25
V-RMPDS
ἠγαπημένῳ
egapemeno
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G165
N-ASM
αἰῶνα;
aiona;
–

**20:8**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2730
V-AAI-3P
κατῴκησαν
katokesan
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G846
D-DSF
αὐτῇ
aute
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3618
V-AAI-3P
ᾠκοδόμησαν
okodomesan
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G846
D-DSF
αὐτῇ
aute
–

–
N-ASN
ἁγίασμα
hagiazma
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3686
N-DSN
ὀνόματί
onomati
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G3004
V-PAPNP
λέγοντες
legontes
–

**20:9**

G1437
CONJ
Ἐὰν
Ean
–

G1904
V-AAS-3S
ἐπέλθῃ
epelthe
–

G1909
PREP
ἐφ᾽
ef᾽
–

G1473
P-AP
ἡμᾶς
hemas
–

G2556
A-NPN
κακά,
kaka,
–

G4501
N-NSF
ῥομφαία,
romfaia,
–

G2920
N-NSF
κρίσις,
krisis,
–

G2288
N-NSM
θάνατος,
thanatos,
–

G3042
N-NSM
λιμός,
limos,
–

G2476
V-FMI-1P
στησόμεθα
stesometha
–

G1726
PREP
ἐναντίον
enantion
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3624
N-GSM
οἴκου
oiku
–

G3778
D-GSM
τούτου
tutu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1726
PREP
ἐναντίον
enantion
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G3686
N-NSN
ὄνομά
onoma
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G3624
N-DSM
οἴκῳ
oiko
–

G3778
D-DSM
τούτῳ,
tuto,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G994
V-FMI-1P
βοησόμεθα
boesometha
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G4771
P-AS
σὲ
se
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2347
N-GSF
θλίψεως,
thlipseos,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G191
V-FAI-3S
ἀκούσῃ
akuse
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4982
V-FAI-3S
σώσεις.
soseis.
–

**20:10**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G5207
N-NPM
υἱοὶ
hyioi
–

–
N-PRI
Αμμων
Ammon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
N-PRI
Μωαβ
Moab
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3735
N-NSN
ὄρος
oros
–

–
N-PRI
Σηιρ,
Seir,
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3739
R-APM
οὓς
hus
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1325
V-AAI-2S
ἔδωκας
edokas
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G1330
V-AAN
διελθεῖν
dielthein
–

G1223
PREP
δι᾽
di᾽
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G1831
V-AAPGP
ἐξελθόντων
ekselthonton
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G1065
N-GSF
γῆς
ges
–

G125
N-GSF
Αἰγύπτου,
Aigyptu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1578
V-AAI-3P
ἐξέκλιναν
ekseklinan
–

G575
PREP
ἀπ᾽
ap᾽
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

–
V-AAI-3P
ἐξωλέθρευσαν
eksolethreusan
–

G846
D-APM
αὐτούς,
autus,
–

**20:11**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G846
D-NPM
αὐτοὶ
autoi
–

G2021
V-PAI-3P
ἐπιχειροῦσιν
epicheirusin
–

G1909
PREP
ἐφ᾽
ef᾽
–

G1473
P-AP
ἡμᾶς
hemas
–

G1831
V-AAN
ἐξελθεῖν
ekselthein
–

G1544
V-FAN
ἐκβαλεῖν
ekbalein
–

G1473
P-AP
ἡμᾶς
hemas
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2817
N-GSF
κληρονομίας
kleronomias
–

G1473
P-GP
ἡμῶν,
hemon,
–

G3739
R-GSF
ἧς
hes
–

G1325
V-AAI-2S
ἔδωκας
edokas
–

G1473
P-DP
ἡμῖν.
hemin.
–

**20:12**

G2962
N-VSM
κύριε
kyrie
–

G3588
T-VSM
ὁ
ho
–

G2316
N-VSM
θεὸς
theos
–

G1473
P-GP
ἡμῶν,
hemon,
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G2919
V-FAI-3S
κρινεῖς
krineis
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G846
D-DPM
αὐτοῖς;
autois;
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1510
V-PAI-3S
ἔστιν
estin
–

G1473
P-DP
ἡμῖν
hemin
–

G2479
N-NSF
ἰσχὺς
ischys
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G436
V-AAN
ἀντιστῆναι
antistenai
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4128
N-ASN
πλῆθος
plethos
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4183
A-ASN
πολὺ
poly
–

G3778
D-ASN
τοῦτο
tuto
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G2064
V-AAPAS
ἐλθὸν
elthon
–

G1909
PREP
ἐφ᾽
ef᾽
–

G1473
P-AP
ἡμᾶς,
hemas,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1492
V-RAI-1P
οἴδαμεν
oidamen
–

G5100
I-ASN
τί
ti
–

G4160
V-AAS-1P
ποιήσωμεν
poiesomen
–

G846
D-DPM
αὐτοῖς,
autois,
–

G235
CONJ
ἀλλ᾽
all᾽
–

G2228
CONJ
ἢ
e
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4771
P-DS
σοὶ
soi
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G3788
N-NPM
ὀφθαλμοὶ
ofthalmoi
–

G1473
P-GP
ἡμῶν.
hemon.
–

**20:13**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G2455
N-NSM
Ιουδας
Iudas
–

G2476
V-RAPNS
ἑστηκὼς
hestekos
–

G1725
PREP
ἔναντι
enanti
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPN
τὰ
ta
–

G3813
N-NPN
παιδία
paidia
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPF
αἱ
hai
–

G1135
N-NPF
γυναῖκες.
gynaikes.
–

**20:14**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-PRI
Οζιηλ
Odziel
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2197
N-GSM
Ζαχαριου
Zachariu
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G5207
N-GPM
υἱῶν
hyion
–

–
N-GSM
Βαναιου
Banaiu
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G5207
N-GPM
υἱῶν
hyion
–

–
N-PRI
Ελεηλ
Eleel
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-GSM
Μανθανιου
Manthaniu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3019
N-GSM
Λευίτου
Leuitu
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G5207
N-GPM
υἱῶν
hyion
–

G760
N-PRI
Ασαφ,
Asaf,
–

G1096
V-ANI-3S
ἐγένετο
egeneto
–

G1909
PREP
ἐπ᾽
ep᾽
–

G846
D-ASM
αὐτὸν
auton
–

G4151
N-NSN
πνεῦμα
pneuma
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G1577
N-DSF
ἐκκλησίᾳ,
ekklesia,
–

**20:15**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G191
V-AAD-2P
Ἀκούσατε,
Akusate,
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G2730
V-PAPNP
κατοικοῦντες
katoikuntes
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ
Ierusalem
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G935
N-NSM
βασιλεὺς
basileus
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ,
Iosafat,
–

G3592
D-APN
τάδε
tade
–

G3004
V-PAI-3S
λέγει
legei
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G4771
P-DP
ὑμῖν
hymin
–

G846
D-DPM
αὐτοῖς
autois
–

G3165
ADV
Μὴ
Me
–

G5399
V-PMI-2P
φοβεῖσθε
fobeisthe
–

G3366
CONJ
μηδὲ
mede
–

G4422
V-APS-2P
πτοηθῆτε
ptoethete
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G4383
N-GSN
προσώπου
prosopu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3793
N-GSM
ὄχλου
ochlu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G4183
A-GSM
πολλοῦ
pollu
–

G3778
D-GSM
τούτου,
tutu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐχ
uch
–

G4771
P-DP
ὑμῖν
hymin
–

G1510
V-PAI-3S
ἐστιν
estin
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

–
N-NSF
παράταξις,
parataksis,
–

G235
CONJ
ἀλλ᾽
all᾽
–

G2228
CONJ
ἢ
e
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G2316
N-DSM
θεῷ.
theo.
–

**20:16**

G839
ADV
αὔριον
aurion
–

G2597
V-APD-2P
κατάβητε
katabete
–

G1909
PREP
ἐπ᾽
ep᾽
–

G846
D-APM
αὐτούς·
autus;
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G305
V-PAI-3P
ἀναβαίνουσιν
anabainusin
–

G2596
PREP
κατὰ
kata
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
ἀνάβασιν
anabasin
–

–
N-PRI
Ασας,
Asas,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2147
V-FAI-2P
εὑρήσετε
heuresete
–

G846
D-APM
αὐτοὺς
autus
–

G1909
PREP
ἐπ᾽
ep᾽
–

G206
A-GSM
ἄκρου
akru
–

G4215
N-GSM
ποταμοῦ
potamu
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2048
N-GSF
ἐρήμου
eremu
–

–
N-PRI
Ιεριηλ.
Ieriel.
–

**20:17**

G3364
ADV
οὐχ
uch
–

G4771
P-DP
ὑμῖν
hymin
–

G1510
V-PAI-3S
ἐστιν
estin
–

G4170
V-AAN
πολεμῆσαι·
polemesai;
–

G3778
D-APN
ταῦτα
tauta
–

G4920
V-AAD-2P
σύνετε
synete
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3708
V-AAD-2P
ἴδετε
idete
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G4991
N-ASF
σωτηρίαν
soterian
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G3326
PREP
μεθ᾽
meth᾽
–

G4771
P-GP
ὑμῶν,
hymon,
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ·
Ierusalem;
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G5399
V-PMI-2P
φοβεῖσθε
fobeisthe
–

G3366
CONJ
μηδὲ
mede
–

G4422
V-APS-2P
πτοηθῆτε
ptoethete
–

G839
ADV
αὔριον
aurion
–

G1831
V-AAN
ἐξελθεῖν
ekselthein
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G529
N-ASF
ἀπάντησιν
apantesin
–

G846
D-DPM
αὐτοῖς,
autois,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3326
PREP
μεθ᾽
meth᾽
–

G4771
P-GP
ὑμῶν.
hymon.
–

**20:18**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2955
V-AAPNS
κύψας
kypsas
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4383
N-ASN
πρόσωπον
prosopon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G2730
V-PAPNP
κατοικοῦντες
katoikuntes
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ
Ierusalem
–

G4098
V-AAI-3P
ἔπεσαν
epesan
–

G1725
PREP
ἔναντι
enanti
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G4352
V-AAN
προσκυνῆσαι
proskynesai
–

–
N-DSM
יהוה.
יהוה.
–

**20:19**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3P
ἀνέστησαν
anestesan
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G3019
N-NPM
Λευῖται
Leuitai
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G5207
N-GPM
υἱῶν
hyion
–

–
N-PRI
Κααθ
Kaath
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G5207
N-GPM
υἱῶν
hyion
–

G2879
N-PRI
Κορε
Kore
–

G134
V-PAN
αἰνεῖν
ainein
–

–
N-DSM
יהוה
JHWH
–

G2316
N-DSM
θεῷ
theo
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G5456
N-DSF
φωνῇ
fone
–

G3173
A-DSF
μεγάλῃ
megale
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G5311
N-ASN
ὕψος.
hypsos.
–

**20:20**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G3719
V-AAI-3P
ὤρθρισαν
orthrisan
–

G4404
ADV
πρωὶ
proi
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1831
V-AAI-3P
ἐξῆλθον
ekselthon
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2048
N-ASF
ἔρημον
eremon
–

–
N-PRI
Θεκωε,
Thekoe,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G1831
V-AAN
ἐξελθεῖν
ekselthein
–

G2476
V-AAI-3S
ἔστη
este
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G994
V-AAI-3S
ἐβόησεν
eboesen
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G191
V-AAD-2P
Ἀκούσατέ
Akusate
–

G1473
P-GS
μου,
mu,
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G2730
V-PAPNP
κατοικοῦντες
katoikuntes
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ·
Ierusalem;
–

–
V-AAD-2P
ἐμπιστεύσατε
empisteusate
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-DSM
יהוה
JHWH
–

G2316
N-DSM
θεῷ
theo
–

G4771
P-GP
ὑμῶν,
hymon,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-FPI-2P
ἐμπιστευθήσεσθε·
empisteuthesesthe;
–

–
V-AAD-2P
ἐμπιστεύσατε
empisteusate
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4396
N-DSM
προφήτῃ
profete
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ,
autu,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2137
V-FPI-2P
εὐοδωθήσεσθε.
euodothesesthe.
–

**20:21**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1011
V-ANI-3S
ἐβουλεύσατο
ebuleusato
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2476
V-AAI-3S
ἔστησεν
estesen
–

–
A-APM
ψαλτῳδοὺς
psaltodus
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G134
V-PAPAP
αἰνοῦντας
ainuntas
–

G1843
V-PMN
ἐξομολογεῖσθαι
eksomologeisthai
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G134
V-PAN
αἰνεῖν
ainein
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G40
A-APN
ἅγια
hagia
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G1831
V-AAN
ἐξελθεῖν
ekselthein
–

G1715
PREP
ἔμπροσθεν
emprosthen
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G1411
N-GSF
δυνάμεως,
dynameos,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-IAI-3P
ἔλεγον
elegon
–

G1843
V-PMI-2P
Ἐξομολογεῖσθε
Eksomologeisthe
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-DSM
יהוה,
יהוה,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G165
N-ASM
αἰῶνα
aiona
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G1656
N-NSM
ἔλεος
eleos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**20:22**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G757
V-AMP
ἄρξασθαι
arksasthai
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G133
N-GSF
αἰνέσεως
aineseos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

–
N-GSF
ἐξομολογήσεως
eksomologeseos
–

G1325
V-AAI-3S
ἔδωκεν
edoken
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G4170
V-PAN
πολεμεῖν
polemein
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G5207
N-APM
υἱοὺς
hyius
–

–
N-PRI
Αμμων
Ammon
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G1096
N-PRI
Μωαβ
Moab
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3735
N-ASN
ὄρος
oros
–

–
N-PRI
Σηιρ
Seir
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G1831
V-AAPAP
ἐξελθόντας
ekselthontas
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G2455
N-ASM
Ιουδαν,
Iudan,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-API-3P
ἐτροπώθησαν.
etropothesan.
–

**20:23**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3P
ἀνέστησαν
anestesan
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G5207
N-NPM
υἱοὶ
hyioi
–

–
N-PRI
Αμμων
Ammon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
N-PRI
Μωαβ
Moab
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G2730
V-PAPAP
κατοικοῦντας
katoikuntas
–

G3735
N-ASN
ὄρος
oros
–

–
N-PRI
Σηιρ
Seir
–

G1842
V-AAN
ἐξολεθρεῦσαι
eksolethreusai
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-AAN
ἐκτρῖψαι·
ektripsai;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G4931
V-AAI-3P
συνετέλεσαν
synetelesan
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G2730
V-PAPAP
κατοικοῦντας
katoikuntas
–

–
N-PRI
Σηιρ,
Seir,
–

G450
V-AAI-3P
ἀνέστησαν
anestesan
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G240
D-APM
ἀλλήλους
allelus
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G1842
V-APN
ἐξολεθρευθῆναι.
eksolethreuthenai.
–

**20:24**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2455
N-NSM
Ιουδας
Iudas
–

G2064
V-AAI-3S
ἦλθεν
elthen
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
σκοπιὰν
skopian
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2048
N-GSF
ἐρήμου
eremu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1914
V-AAI-3S
ἐπέβλεψεν
epeblepsen
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3708
V-AAI-3S
εἶδεν
eiden
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4128
N-ASN
πλῆθος,
plethos,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G3956
A-NPM
πάντες
pantes
–

G3498
N-NPM
νεκροὶ
nekroi
–

G4098
V-RAPNP
πεπτωκότες
peptokotes
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G1065
N-GSF
γῆς,
ges,
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G4982
V-PMPNS
σῳζόμενος.
sodzomenos.
–

**20:25**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2064
V-AAI-3S
ἦλθεν
elthen
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

–
V-AAN
σκυλεῦσαι
skyleusai
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G4661
N-APN
σκῦλα
skyla
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2147
V-AAI-3P
εὗρον
heuron
–

G2934
N-APN
κτήνη
ktene
–

G4183
A-APN
πολλὰ
polla
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-ASF
ἀποσκευὴν
aposkeuen
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4661
N-APN
σκῦλα
skyla
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4632
N-APN
σκεύη
skeue
–

–
A-APN
ἐπιθυμητὰ
epithymeta
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
V-AAI-3P
ἐσκύλευσαν
eskyleusan
–

G1438
D-DPM
ἑαυτοῖς,
heautois,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
V-AMI-3P
ἐγένοντο
egenonto
–

G2250
N-NPF
ἡμέραι
hemerai
–

G5140
N-NPF
τρεῖς
treis
–

–
V-PAPGP
σκυλευόντων
skyleuonton
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G4661
N-APN
σκῦλα,
skyla,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4183
A-APN
πολλὰ
polla
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν.
en.
–

**20:26**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G2250
N-DSF
ἡμέρᾳ
hemera
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G5067
A-DSF
τετάρτῃ
tetarte
–

G1996
V-API-3P
ἐπισυνήχθησαν
episynechthesan
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-ASM
αὐλῶνα
aulona
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2129
N-GSF
εὐλογίας,
eulogias,
–

G1563
ADV
ἐκεῖ
ekei
–

G1063
PRT
γὰρ
gar
–

G2127
V-AAI-3P
ηὐλόγησαν
eulogesan
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-ASM
יהוה·
יהוה;
–

G1223
PREP
διὰ
dia
–

G3778
D-ASN
τοῦτο
tuto
–

G2564
V-AAI-3P
ἐκάλεσαν
ekalesan
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G3686
N-ASN
ὄνομα
onoma
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G5117
N-GSM
τόπου
topu
–

G1565
D-GSM
ἐκείνου
ekeinu
–

–
N-PRI
Κοιλὰς
Koilas
–

G2129
N-GSF
εὐλογίας
eulogias
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2250
N-GSF
ἡμέρας
hemeras
–

G3778
D-GSF
ταύτης.
tautes.
–

**20:27**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1994
V-AAI-3S
ἐπέστρεψεν
epestrepsen
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ
Ierusalem
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G2233
V-PMPNS
ἡγούμενος
hegumenos
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G2167
N-DSF
εὐφροσύνῃ
eufrosyne
–

G3173
A-DSF
μεγάλῃ,
megale,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2165
V-AAI-3S
εὔφρανεν
eufranen
–

G846
D-APM
αὐτοὺς
autus
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G2190
A-GPM
ἐχθρῶν
echthron
–

G846
D-GPM
αὐτῶν,
auton,
–

**20:28**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1525
V-AAI-3P
εἰσῆλθον
eiselthon
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ
Ierusalem
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-DPF
νάβλαις
nablais
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-DPF
κινύραις
kinyrais
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4536
N-DPF
σάλπιγξιν
salpinksin
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3624
N-ASM
οἶκον
oikon
–

–
N-GSM
יהוה.
יהוה.
–

**20:29**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
V-ANI-3S
ἐγένετο
egeneto
–

G1611
N-NSF
ἔκστασις
ekstasis
–

G2962
N-GSM
κυρίου
kyriu
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3956
A-APF
πάσας
pasas
–

G3588
T-APF
τὰς
tas
–

G932
N-APF
βασιλείας
basileias
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G1065
N-GSF
γῆς
ges
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G191
V-AAN
ἀκοῦσαι
akusai
–

G846
D-APM
αὐτοὺς
autus
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4170
V-AAI-3S
ἐπολέμησεν
epolemesen
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G3588
T-APM
τοὺς
tus
–

G5227
A-APM
ὑπεναντίους
hypenantius
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ.
Israel.
–

**20:30**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1514
V-AAI-3S
εἰρήνευσεν
eireneusen
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G932
N-NSF
βασιλεία
basileia
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ,
Iosafat,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2664
V-AAI-3S
κατέπαυσεν
katepausen
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2316
N-NSM
θεὸς
theos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2943
PREP
κυκλόθεν.
kyklothen.
–

**20:31**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G936
V-AAI-3S
ἐβασίλευσεν
ebasileusen
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2455
N-ASM
Ιουδαν
Iudan
–

G2094
N-GPN
ἐτῶν
eton
–

G5144
N-NUI
τριάκοντα
triakonta
–

G4002
N-NUI
πέντε
pente
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G936
V-AAN
βασιλεῦσαι
basileusai
–

G846
D-ASM
αὐτὸν
auton
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1501
N-NUI
εἴκοσι
eikosi
–

G4002
N-NUI
πέντε
pente
–

G2094
N-APN
ἔτη
ete
–

G936
V-AAI-3S
ἐβασίλευσεν
ebasileusen
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G2419
N-PRI
Ιερουσαλημ,
Ierusalem,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3686
N-NSN
ὄνομα
onoma
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G3384
N-DSF
μητρὶ
metri
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

–
N-PRI
Αζουβα
Adzuba
–

G2364
N-NSF
θυγάτηρ
thygater
–

–
N-PRI
Σαλι.
Sali.
–

**20:32**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4198
V-API-3S
ἐπορεύθη
eporeuthe
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

G3598
N-DPF
ὁδοῖς
hodois
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3962
N-GSM
πατρὸς
patros
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G760
N-PRI
Ασα
Asa
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1578
V-IAI-3S
ἐξέκλινεν
ekseklinen
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4160
V-AAN
ποιῆσαι
poiesai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

–
A-ASN
εὐθὲς
euthes
–

G1799
PREP
ἐνώπιον
enopion
–

–
N-GSM
יהוה·
יהוה;
–

**20:33**

G235
CONJ
ἀλλὰ
alla
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G5308
A-APN
ὑψηλὰ
hypsela
–

G2089
ADV
ἔτι
eti
–

G5225
V-IAI-3S
ὑπῆρχεν,
hyperchen,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2089
ADV
ἔτι
eti
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G2720
V-AAI-3S
κατεύθυνεν
kateuthynen
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2588
N-ASF
καρδίαν
kardian
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G2962
N-ASM
κύριον
kyrion
–

G2316
N-ASM
θεὸν
theon
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G3962
N-GPM
πατέρων
pateron
–

G846
D-GPM
αὐτῶν.
auton.
–

**20:34**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G3062
A-NPM
λοιποὶ
loipoi
–

G3056
N-NPM
λόγοι
logoi
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G4413
A-NPMS
πρῶτοι
protoi
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G2078
A-NPM
ἔσχατοι
eschatoi
–

G2400
INJ
ἰδοὺ
idu
–

G1125
V-RMPNP
γεγραμμένοι
gegrammenoi
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3056
N-DPM
λόγοις
logois
–

G2447
N-PRI
Ιου
Iu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-PRI
Ανανι,
Anani,
–

G3739
R-NSM
ὃς
hos
–

G2609
V-AAI-3S
κατέγραψεν
kategrapsen
–

G975
N-ASN
βιβλίον
biblion
–

G935
N-GPM
βασιλέων
basileon
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ.
Israel.
–

**20:35**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G3778
D-APN
ταῦτα
tauta
–

G2841
V-AAI-3S
ἐκοινώνησεν
ekoinonesen
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G935
N-NSM
βασιλεὺς
basileus
–

G2448
N-PRI
Ιουδα
Iuda
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

–
N-PRI
Οχοζιαν
Ochodzian
–

G935
N-ASM
βασιλέα
basilea
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G2532
CONJ
[καὶ
[kai
–

G3778
D-NSM
οὗτος
hutos
–

–
V-AAI-3S
ἠνόμησεν]
enomesen]
–

**20:36**

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G4160
V-AAN
ποιῆσαι
poiesai
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4198
V-APN
πορευθῆναι
poreuthenai
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G846
D-ASM
αὐτὸν
auton
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4160
V-AAN
ποιῆσαι
poiesai
–

G4143
N-APN
πλοῖα
ploia
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4198
V-APN
πορευθῆναι
poreuthenai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Θαρσις
Tharsis
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4160
V-AAI-3S
ἐποίησεν
epoiesen
–

G4143
N-APN
πλοῖα
ploia
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Γασιωνγαβερ.
Gasiongaber.
–

**20:37**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4395
V-AAI-3S
ἐπροφήτευσεν
eprofeteusen
–

G1663
N-PRI
Ελιεζερ
Eliedzer
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-PRI
Δωδια
Dodia
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

–
N-PRI
Μαρισης
Marises
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G2498
N-PRI
Ιωσαφατ
Iosafat
–

G3004
V-PAPNS
λέγων
legon
–

G3739
CONJ
Ὡς
Hos
–

–
V-AAI-3S
ἐφιλίασας
efiliasas
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-PRI
Οχοζια,
Ochodzia,
–

G2352
V-AAI-3S
ἔθραυσεν
ethrausen
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G2041
N-ASN
ἔργον
ergon
–

G4771
P-GS
σου,
su,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4937
V-API-3S
συνετρίβη
synetribe
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G4143
N-APN
πλοῖά
ploia
–

G4771
P-GS
σου.
su.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1410
V-API-3S
ἐδυνάσθη
edynasthe
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4198
V-APN
πορευθῆναι
poreuthenai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Θαρσις.
Tharsis.
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).